



02802 - 0379

LEVEL 3
1 > 2 > 3 > 4 > 5



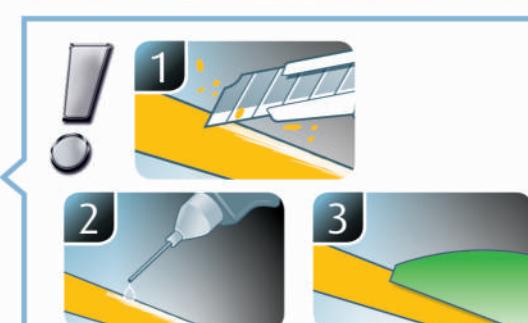
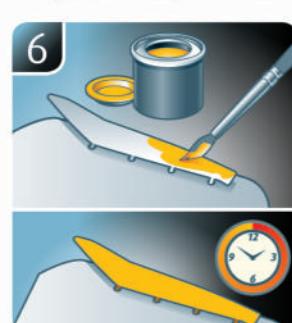
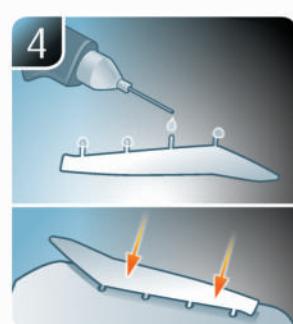
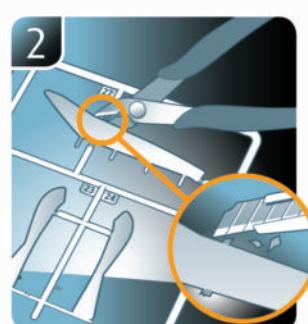
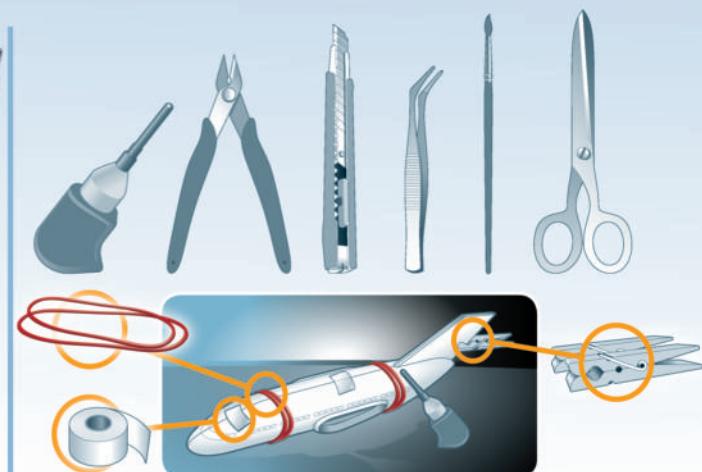
CARABINIER

Beiliegenden Sicherheitstext beachten / Please note the enclosed safety advice

DE Beiliegenden Sicherheitstext beachten und nachschlagbereit halten.
GB Please note the enclosed safety advice and keep safe for later reference.
FR Respecter les consignes de sécurité ci-jointes et les conserver à portée de main.
NL Houd u aan de bijgaande veiligheidsinstructies en hou deze steeds bij de hand.
IT Seguire le avvertenze di sicurezza allegate e tenerle a portata di mano.
ES Observar y siempre tener a disposición este texto de seguridad adjunto.
PT Ter em atenção o texto de segurança anexo e guardá-lo para consulta.

NO Overhold vedlagte sikkerhedsanvisninger og hav dem liggende i nærheden.
RO Ha altid vedlagt sikkerhetstekst klar til bruk.
SE Beakta bifogad säkerhetstext och håll den i beredskap.
FI Huomioi ja säilytä oheiset varoitukset.
RU Соблюдайте технику безопасности, сохраните инструкцию для дальнейших обращений.
PL Przestrzeगا́ć załączonego tekstu dotyczącego bezpieczeństwa i mieć go zawsze pod ręką.
CZ Dodržujte tento přiložený bezpečnostní text a mějte ho po ruce.
HU A mellékelt biztonsági szöveget vegye figyelembe és tartsa fellapozásra készen.

SK Rešpektujte priložený bezpečnostný text a uchovajte ho pre budúce použitie.
RO Respectați textul de siguranță atașat și păstrați-l la îndemâna.
BG Спазвайте приложеня текст за безопасност и го дръжте под ръка за справки.
SI Prilolenja varnostna navodila izvajajte in jih hranite na vsem dostopnom mestu.
GR Λάβετε πόψη οας το συνημμένο κείμενο ασφαλείας και φυλάξτε το ώστε να ανατρέχετε σε αυτό όποτε χρειάζεται.
TR Ekteki güvenenlik talimatlarını dikkate alip, sakabileceginiz bir sekilde muafaza ediniz.



DE Weitere Tipps und Tricks.
EN Additional tips and tricks.
FR Conseils et astuces supplémentaires.
NL Andere tips en trucs.
IT Ulteriori consigli e suggerimenti.
ES Consejos y sugerencias adicionales.
PT Mais dicas e truques.

NO Flere tips og tricks.
SE Ytterligare tips och tricks.
FI Lisää vinkkejä ja niksejä.
RU Другие советы и хитрости.
PL Dalsze wskazówki i sugestie.
CZ Další tipy a rady.
HU További ötletek és fogások.
SK Ďalšie tipy a triky.
RO Alte sfaturi și trucuri.

BG Други полезни съвети и трикове.
SI Nadaljnji nasveti in zvijače.
GR Πρόσθετες συμβουλές και κόλπα.
TR Diğer öneriler ve ipuçları.

www.revell.de



(DE) Kleben
(EN) Glue
(FR) Coller
(NL) Lijmen
(IT) Incollare
(ES) Pegamento
(PT) Colar
(DK) Lim
(NO) Lime
(SE) Limma
(FI) Liimaa
(RU) Клей
(PL) Przykleić
(CZ) Slepění
(HU) Ragassza rá
(SK) Lepiť
(RO) Lipiți
(BG) Залепете
(SI) Prilepite
(GR) Κολλήστε
(TR) Yapıştırma



(DE) Bemalen
(EN) Paint
(FR) Peindre
(NL) Beschilderen
(IT) Colorare
(ES) Pintar
(PT) Pintar
(DK) Mal
(NO) Male
(SE) Måla
(FI) Maalaa
(RU) Раскрасить
(PL) Pomalowac
(CZ) Pomalovat
(HU) Fesse be
(SK) Natrief
(RO) Vopsiți
(BG) Боядисайте
(SI) Pobarvajte
(GR) Βάψτε
(TR) Boyama



(DE) Wahlweise
(EN) Optional
(FR) Facultatif
(NL) Naar keuze
(IT) Facoltativamente
(ES) Opcional
(PT) Opcional
(DK) Valgfritt
(NO) Valfri
(SE) Valfri
(FI) Valinnaisesti
(RU) На выбор
(PL) Opcjonalnie
(CZ) Volitelné
(HU) Választás szerint
(SK) Alternatívne
(RO) Optional
(BG) По избор
(SI) Izbirno
(GR) Προαιρετικά¹
(TR) Opsiyonel



(DE) Bauteile trocknen lassen.
(EN) Allow the parts to dry.
(FR) Laisser sécher les pièces.
(NL) Onderdelen laten drogen.
(IT) Lasciare asciugare i componenti.
(ES) Dejar secar las piezas.
(PT) Deixar as peças secar.
(DK) Lad delene torre.
(NO) Tork komponenter.
(SE) Låt komponenterna torka.
(FI) Anna rakenneosienv kuihua.
(RU) Дайте деталям высокнуть.
(PL) Pozostawi elementy konstrukcji do wyschnięcia.
(CZ) Nechte díly uschnout.
(HU) Hagyja megszáradi az alkatrészeket.
(SK) Konštrukčné diely nechajte vyschnúť.
(RO) Lăsați componentele să se usuice.
(BG) Оставете слободните части да изсъхнат.
(SI) Osušite sestavne dele.
(GR) Αφήστε τα μέρη να στεγνώσουν.
(TR) Yapı parçalarını kurumaya bırakın.



(DE) Abbildung zusammengesetzter Teile.
(EN) Illustration of assembled parts.
(FR) Figure représentant les pièces assemblées.
(NL) Afbeelding van samengevoegde onderdelen.
(IT) Foto delle parti assemblate.
(ES) Figura de las piezas montadas.
(PT) Ilustração das peças montadas.
(DK) Illustration af samlede dele.
(NO) Figur av sammensatte dele.
(SE) Bild på sammansatta detaljer.
(FI) Koottujen osien kuva.
(RU) Изображение смонтированных деталей.
(PL) Rysunek połączonych części.
(CZ) Zobrazení spojených dílů.
(HU) Összerakott alkatrészek ábrája.
(SK) Obrázok dielov, ktoré sa majú zmontovať.
(RO) Figura reprezentând piesele asamblate.
(BG) Изображение на слободните части.
(SI) Slika sestavljenih delov.
(GR) Απεικόνιση των τοποθετημένων μέρών.
(TR) Birleştirilmiş parçalar resmi.



(DE) Abziehbild in Wasser einweichen und anbringen.
(EN) Soak and apply decals.
(FR) Mouiller et appliquer les décalcomanies.
(NL) Transfer in water even laten weken en aanbrengen.
(IT) Immergere la decalcomania nell'acqua e applicarla.
(ES) Mojárt y aplicar calcomanías.
(PT) Amolecer o decalque em água e aplicar.
(DK) Gör overförläggbildet vådt og sæt det på.
(NO) Myk opp avtrekkingsbildet i vann og sett på.
(SE) Blötlägg dekalen i vatten och sätt på den.
(FI) Pehmitä siirtokuvaa vedessä ja siirrä paikalleen.
(RU) Опустите перевodную картинку в воду и нанесите её.
(PL) Namoczyć kalkomanię w wodzie i przyklej.
(CZ) Nechte obtisk odmočit ve vodě a přilepte.
(HU) Merítse vízbe és helyezze fel a matrácát.
(BG) Облачковый образок намочте до воды а прилоžте на плочу.
(RO) Îmrauati abțibildul în apă și aplicați-l.
(SI) Potopite vadencata v bav voda in j postavete.
(GR) Prelepnico namakajte v vodi. In namestite
(TR) Mouskéψte σε υερό και τοποθετήστε τις χαλκομανίες.
(TK) Çıkartmayı suda yumuşatın ve takın.



(DE) Zur Anbringung der Abziehbilder empfohlen.
(EN) Recommended for affixing the decals.
(FR) Recommandé pour l'application des décalcomanies.
(NL) Aanbevolen voor het aanbrengen van de transfers.
(IT) Raccomandato per l'applicazione delle decalcomanie.
(ES) Recomendado para fijar bien las calcomanías.
(PT) Recomendado para a fixação dos autocolantes.
(DK) Anbefales til anbringelse af overförlægbsbillederne.
(NO) Anbefales til å feste avtrekksbilder.
(SE) Rekommenderad för montering av klisterdekalerna.
(FI) Suositellaan siirtokuvien siirtämiseen.
(RU) Рекомендуется для нанесения переводных картинок.
(PL) Zalecane do przyklejenia kalkomanii.
(CZ) Doporučujeme k umístění obtiskovacích obrázků.
(HU) A matrica felhelyezéséhez ajánlható.
(BG) Odporúča sa pre umiestnenie oblačkového obrázku.
(RO) Recomandat pentru aplicarea abțibildurilor.
(SI) Preporečva se za postavjanje na vadenki.
(GR) Pri nameščanju nalepnice priporočamo.
(TR) Suniostátoi για την τοποθετηση των χαλκομανιών.
(TK) Çıkartmaların takılması için önerili.

* (DE) Nicht enthalten
(EN) Not included
(FR) Non fourni
(NL) Behoort niet tot de levering
(IT) Non incluso
(ES) No incluido
(PT) Não incluído
(DK) Medfölger ikke
(NO) Ikke inkludert
(SE) Ingår ej
(FI) Ei sisällä
(RU) Не содержится
(PL) Nie wchodzi w zakres dostawy
(CZ) Není obsaženo
(HU) Nem tartalmazza
(BG) Неobsahuje
(RO) Nu este inclus
(SI) Ni priloženo
(GR) Δεν περιλαμβάνεται
(TR) İçermiyor

Benötigte Farben / Required colours

(FR) Peintures nécessaires
 (NL) Benodigde kleuren
 (IT) Colori necessari
 (ES) Colores necesarios
 (PT) Cores necessárias
 (DK) Nødvendige farver
 (NO) Nødvendige farger
 (SE) Erforderliga färger
 (FI) Tarvittavat värit
 (RU) Необходимые краски
 (PL) Potrzebne kolory
 (CZ) Potřebné barvy
 (HU) Szükséges színek
 (SK) Požadované farby
 (RO) Culori necesare
 (BG) Необходими цветове
 (SI) Potrebne barve
 (GR) Απαραίμενα χρώματα
 (TR) Gerekli renkler

05

A

(DE) Weiß matt
 (GB) White matt
 (FR) Blanc mat
 (NL) Wit mat
 (IT) Bianco opaco
 (ES) Blanco mate
 (PT) Branco mate
 (DK) Hvid mat
 (NO) Hvít matt
 (SE) Vit matt
 (FI) Valkoinen matta
 (RU) Белый матовый
 (PL) Biały matowy
 (CZ) Bílá matný
 (HU) Fehér, fénytelen
 (SK) Biela matný
 (RO) Alb mat
 (BG) Бяло матово
 (SI) Bela mat
 (GR) Άσπρο ματ
 (TR) Beyaz mat

08

B

(DE) Schwarz matt
 (GB) Black matt
 (FR) Noir mat
 (NL) Zwart mat
 (IT) Nero opaco
 (ES) Negro mate
 (PT) Preto mate
 (DK) Sort mat
 (NO) Sort matt
 (SE) Svart matt
 (FI) Musta matta
 (RU) Чёрный матовый
 (PL) Czarny matowy
 (CZ) Černá matný
 (HU) Fekete, fénytelen
 (SK) Čierna matný
 (RO) Negru mat
 (BG) Черно матово
 (SI) Črna mat
 (GR) Μαύρο ματ
 (TR) Siyah mat

302

C

(DE) Schwarz seidenmatt
 (GB) Black silk matt
 (FR) Noir satiné mat
 (NL) Zwart zijdemat
 (IT) Nero opaco satinato
 (ES) Negro mate satinado
 (PT) Preto mate sedoso
 (DK) Sort silkemat
 (NO) Sort silkematt
 (SE) Svart sidenmatt
 (FI) Musta silkkimatta
 (RU) Чёрный шёлковисто-матовый
 (PL) Czarny jedwabiście matowy
 (CZ) Černá jemně matný
 (HU) Fekete, fakóselymes
 (SK) Čierna hodvábne matný
 (RO) Negru satinat
 (BG) Черно коприненоматово
 (SI) Črna svileno-mat
 (GR) Μαύρο σατινέ
 (TR) Siyah ipeksi mat

07

D

36

E

56

F

49

G

75

H

(DE) Schwarz glänzend
 (GB) Black gloss
 (FR) Noir brillant
 (NL) Zwart glanzend
 (IT) Nero lúcido
 (ES) Negro brillante
 (PT) Preto brilhante
 (DK) Sort blank
 (NO) Sort glansende
 (SE) Svarth blank
 (FI) Musta kiiltävä
 (RU) Чёрный глянцевый
 (PL) Czarny błyszczący
 (CZ) Černá lesklý
 (HU) Fekete, fényes
 (SK) Čierna leskly
 (RO) Negru-strălucitor
 (BG) Черно гланцовто
 (SI) Črna sijoča
 (GR) Μαύρο γυαλιστερό
 (TR) Siyah parlak

(DE) Karminrot matt
 (GB) Carmine red matt
 (FR) Rouge carmin mat
 (NL) Karmijnrood mat
 (IT) Rosso carminio opaco
 (ES) Rojo carmín mate
 (PT) Vermelho carmim mate
 (DK) Karminröd mat
 (NO) Karminröd matt
 (SE) Karminröd matt
 (FI) Karmiininpunainen matta
 (RU) Карминный матовый
 (PL) Karmiinowa czerwień matowy
 (CZ) Karmínová červená matný
 (HU) Karmínipiros, fénytelen
 (SK) Karmínovo červená matný
 (RO) Roșu-carmin mat
 (BG) Карминновочервено матово
 (SI) Karminsko-rdeča mat
 (GR) Άλικο κόκκινο ματ
 (TR) Karmen kırmızısı mat

(DE) Blau matt
 (GB) Blue matt
 (FR) Bleu mat
 (NL) Blauw mat
 (IT) Blu opaco
 (ES) Azul mate
 (PT) Azul mate
 (DK) Blå mat
 (NO) Blå matt
 (SE) Blå matt
 (FI) Sininen matta
 (RU) Синий матовый
 (PL) Niebieski matowy
 (CZ) Modrá matný
 (HU) Kék, fénytelen
 (SK) Modrá matný
 (RO) Albastru mat
 (BG) Синьо матово
 (SI) Modra mat
 (GR) Μπλε ματ
 (TR) Mavi mat

(DE) Hellblau matt
 (GB) Light blue matt
 (FR) Bleu ciel mat
 (NL) Helblauw mat
 (IT) Blu chiaro opaco
 (ES) Azul claro mate
 (PT) Azul claro mate
 (DK) Lyseblå mat
 (NO) Lyseblå matt
 (SE) Ljusblå matt
 (FI) Vaaleansininen matta
 (RU) Голубой матовый
 (PL) Jasnoniebieski matowy
 (CZ) Světlá modrá matný
 (HU) Világoskék, fénytelen
 (SK) Svetlo modrá matný
 (RO) Albastru-deschis mat
 (BG) Светлосиньо матово
 (SI) Svetlo-modra mat
 (GR) Γαλάζιο ανοιχτό ματ
 (TR) Açık mavi mat

(DE) Steingrau matt
 (GB) Stone grey matt
 (FR) Gris pierre mat
 (NL) Steengrijs mat
 (IT) Grigio pietra opaco
 (ES) Gris piedra mate
 (PT) Cinza pedra mate
 (DK) Stengrä mat
 (NO) Stengrä matt
 (SE) Stengrä matt
 (FI) Kivenharmaa matta
 (RU) Серый камень матовый
 (PL) Kamiennoszary matowy
 (CZ) Kamenná šedá matný
 (HU) Kőszürke, fénytelen
 (SK) Kamenná sivá matný
 (RO) Gri stâncos mat
 (BG) Каменнико сиво матово
 (SI) Kameno-siva mat
 (GR) Γκρι-μπεζ ματ
 (TR) Taş grisi mat

35

I

91

J

90

K

94

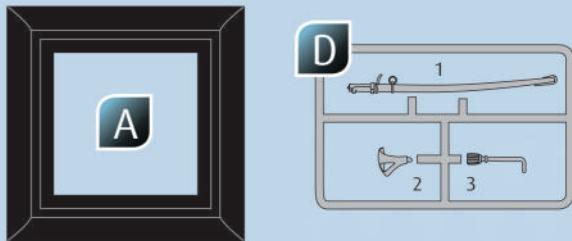
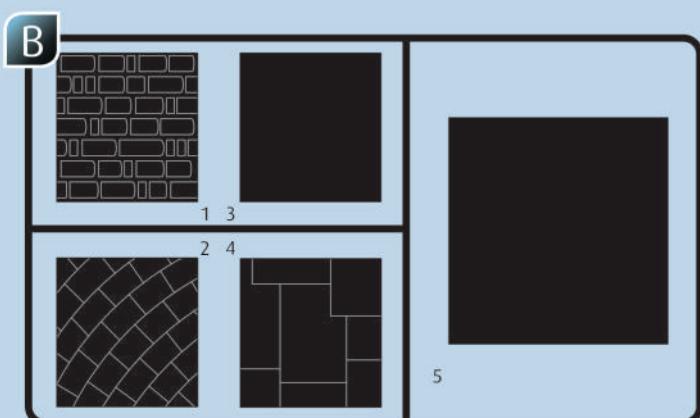
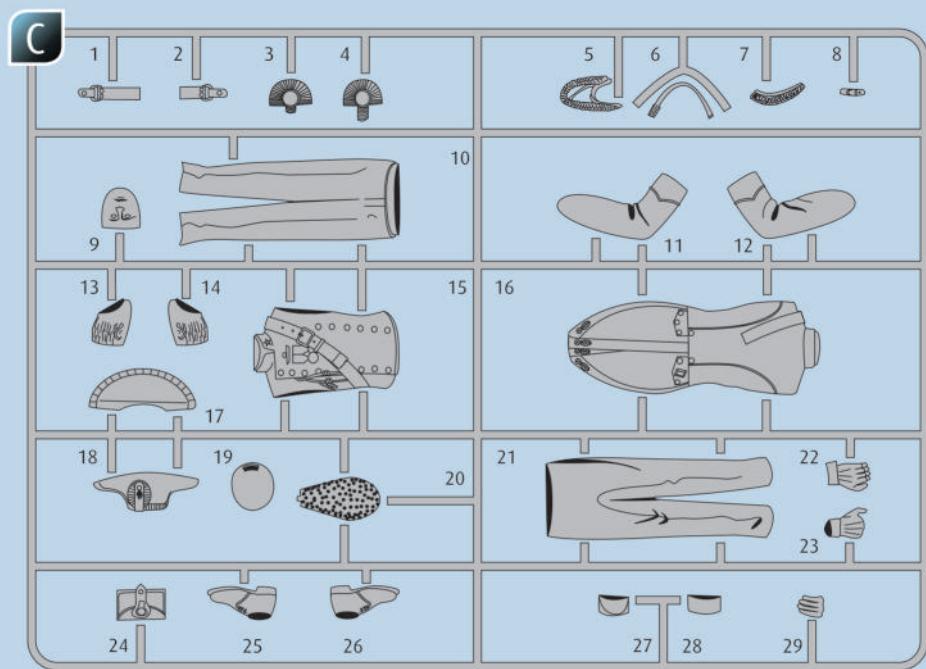
L

(DE) Hautfarbe matt
 (GB) Flesh matt
 (FR) Couleur chair mate
 (NL) Huidkleur mat
 (IT) Color pelle opaco
 (ES) Carne mate
 (PT) Cor da pele mate
 (DK) Hudfarget mat
 (NO) Hudfärg matt
 (SE) Hudfärg matt
 (FI) Ihonväri matta
 (RU) Телесный матовый
 (PL) Cielisty matowy
 (CZ) Kuže matný
 (HU) Bőrszinű, fénytelen
 (SK) Pleťová matný
 (RO) Culoarea pielei mat
 (BG) Телесен цвет матово
 (SI) Kožne-barve mat
 (GR) Χρώμα δέρματος ματ
 (TR) Ten rengi mat

(DE) Eisen metallic
 (GB) Iron metallic
 (FR) Fer métallique
 (NL) IJzer metallic
 (IT) Ferro metallico
 (ES) Acero metálico
 (PT) Aço metálico
 (DK) Stål metallisk
 (NO) Jern metallic
 (SE) Stål metallic
 (FI) Teräs metallinen
 (RU) Сталь металлик
 (PL) Grafit metaliczny
 (CZ) Ocelová metalizový
 (HU) Acélmetál
 (SK) Ocelová metaliza
 (RO) Fier metalic
 (BG) Желязо металик
 (SI) Železna kovinska
 (GR) Χρώμα σιδήρου μεταλλικό¹
 (TR) Metalik metalik

(DE) Silber metallic
 (GB) Silver metallic
 (FR) Argent métallique
 (NL) Zilver metallic
 (IT) Argento metallico
 (ES) Plata metálico
 (PT) Prata metálico
 (DK) Sølv metallisk
 (NO) Sølv metallic
 (SE) Silver metallic
 (FI) Hopea metallinen
 (RU) Серебряный металлик
 (PL) Srebrny metaliczny
 (CZ) Stříbrná metalizový
 (HU) Ezüstmetál
 (SK) Strieborná metalíza
 (RO) Argintiu metalic
 (BG) Сребро металик
 (SI) Srebrna kovinska
 (GR) Ασημί μεταλλικό¹
 (TR) Gümüş rengi metalik

(DE) Gold metallic
 (GB) Gold metallic
 (FR) Or métallique
 (NL) Goud metallic
 (IT) Oro metallico
 (ES) Oro metálico
 (PT) Ouro metálico
 (DK) Guld metallisk
 (NO) Gull metallic
 (SE) Guld metallic
 (FI) Kulta metallinen
 (RU) Золото металлик
 (PL) Złoty metaliczny
 (CZ) Zlatá metalizový
 (HU) Aranymetál
 (SK) Zlatá metalíza
 (RO) Auriu metalic
 (BG) Злато металлик
 (SI) Zlata kovinska
 (GR) Χρυσοφί μεταλλικό¹
 (TR) Altın rengi metalik



Ersatzteile benötigt?

Kein Problem. Einfach den Revell-Service mit Angabe von Artikel- und Teilennummer kontaktieren. Entweder unter service@revell.de oder Revell GmbH, Abteilung X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.*

*Wir bitten um Verständnis, dass eine Gewährleistung nur bei aktuellen Artikeln, die im Zeitraum der letzten 24 Monate erworben wurden, übernommen werden kann. Mit der Ersatzteil-Bestellung können Kosten z.B. für Verpackung und Versand entstehen. Ob diese Kosten anfallen wird im Vorfeld schriftlich durch unseren Service mitgeteilt. Das Angebot kann dann angenommen oder abgelehnt werden. Unfrei eingesandte Ersatzteil-Bestellungen werden von uns nicht angenommen! Dieser Direktservice gilt für die Länder Deutschland, Benelux, Österreich, Frankreich, Großbritannien. Ersatzteil-Bestellungen aus den übrigen Ländern werden über die jeweiligen Distributoren abgewickelt. Bitte kontaktieren Sie Ihren Händler.

Besoin de pièces de rechange ?

Il vous suffit de contacter le service Revell et d'indiquer la référence de l'article et de la pièce. Soit en écrivant par mail à france@revell.de (uniquement pour la France) ou par courrier à Revell GmbH, Département X, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.*

*La garantie s'applique pour les articles présents au catalogue et achetés au cours des 24 derniers mois. Merci de votre compréhension. La commande de pièces de rechange peut donner lieu à des frais supplémentaires, par ex. pour l'emballage et le port. Notre service client vous en informera au préalable par écrit. Vous pourrez accepter ou refuser le devis. Nous n'acceptons pas les commandes de pièces de rechange envoyées sans affranchissement ! Ce service direct est valable pour les pays suivants : Allemagne, Benelux, Autriche, France, Grande-Bretagne. Les commandes de pièces en provenance d'autres pays sont traitées par les distributeurs correspondants. Veuillez contacter votre revendeur.

Need spare parts?

No problem. Contact Revell Service with the item number and part numbers you need: service@revell.de or Revell GmbH, Unit 10, Old Airfield Industrial Estate, Cheddington Lane, Tring, Herts, HP23 4QR, Great Britain.*

*We request your understanding that a warranty can only be accepted for current articles which have been purchased in the last 24 months. Orders for spare parts may also be subject to costs for packaging and shipping. You will be notified in advance by our Service department if such costs are incurred. The offer can then be accepted or rejected. We will not be able to process any postal requests unless correct postage has been applied to mailing! This direct service applies to the countries: Germany, Benelux, Austria, France, and the United Kingdom. Spare part orders from other countries are processed by the local distributors. Please contact your dealer.

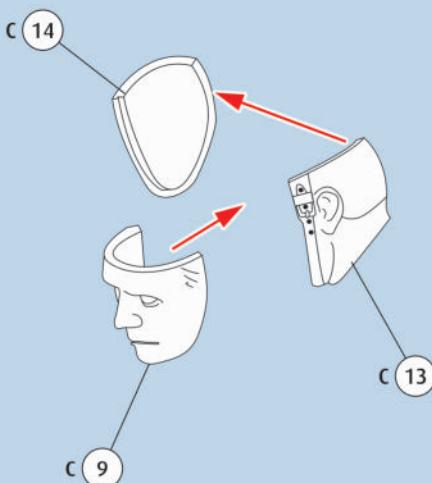
Hebt u reserveonderdelen nodig?

Geen probleem! Neem eenvoudig contact op met de klantenservice van Revell en geef ons het artikel- en onderdeelnummer door. U kunt ons bereiken op service@revell.de of per post: Revell GmbH, Afdeling X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.*

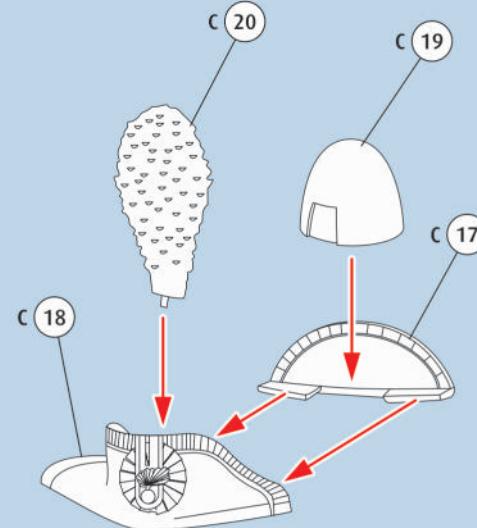
*Wij vragen uw begrip voor de omstandigheid, dat er alleen garantie kan worden geboden voor actuele artikelen, die in de afgelopen 24 maanden zijn gekocht. Met het bestellen van reserveonderdelen kunnen kosten gemoedigd zijn, bijv. voor verpakking en verzending. U wordt vooraf schriftelijk door onze klantenservice op de hoogte gesteld als er kosten zouden ontstaan. Het aanbod kan dan worden aangenomen of afgewezen. Wij nemen geen ongefrankeerde bestellingen van reserveonderdelen aan! Deze rechtstreekse service wordt verleend in de landen Duitsland, de Benelux, Oostenrijk, Frankrijk en Groot-Brittannië. Bestellingen van reserveonderdelen in de overige landen worden afgewikkeld via de betreffende distributeurs. Neem hiervoor contact op met uw verkoper.



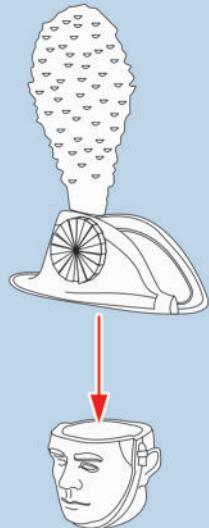
1



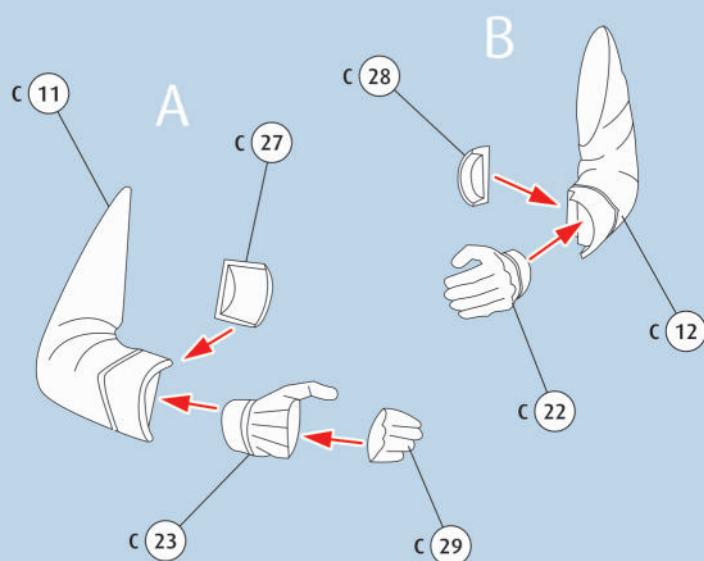
2



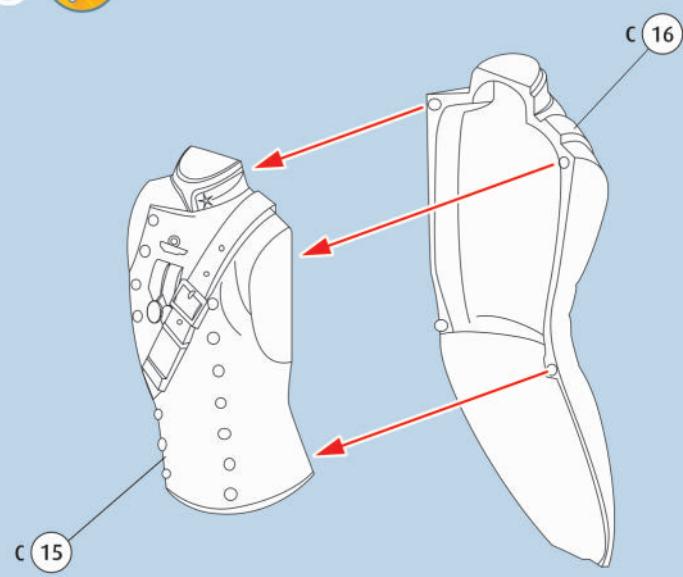
3



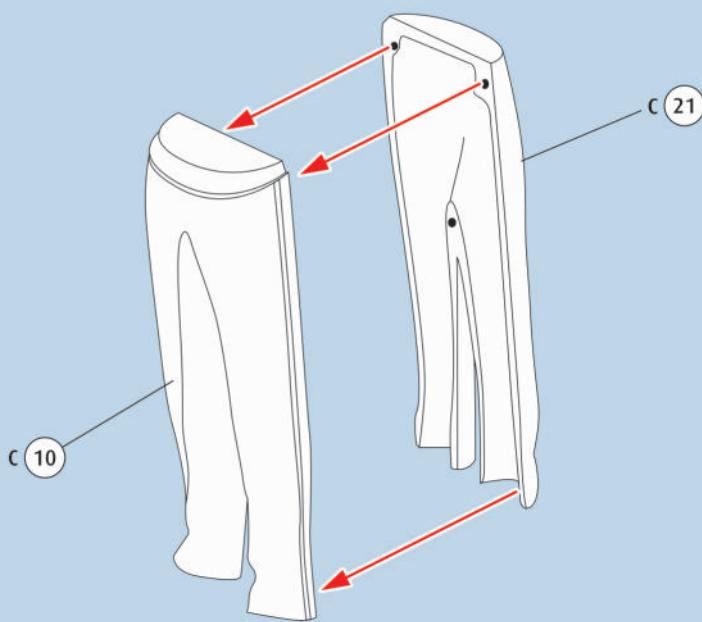
4



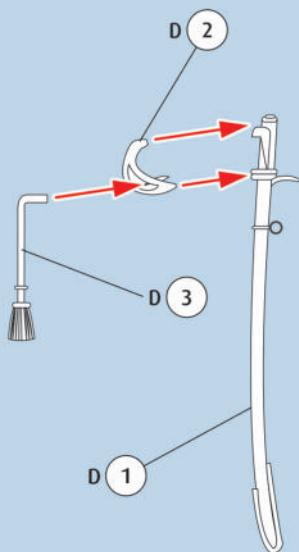
5



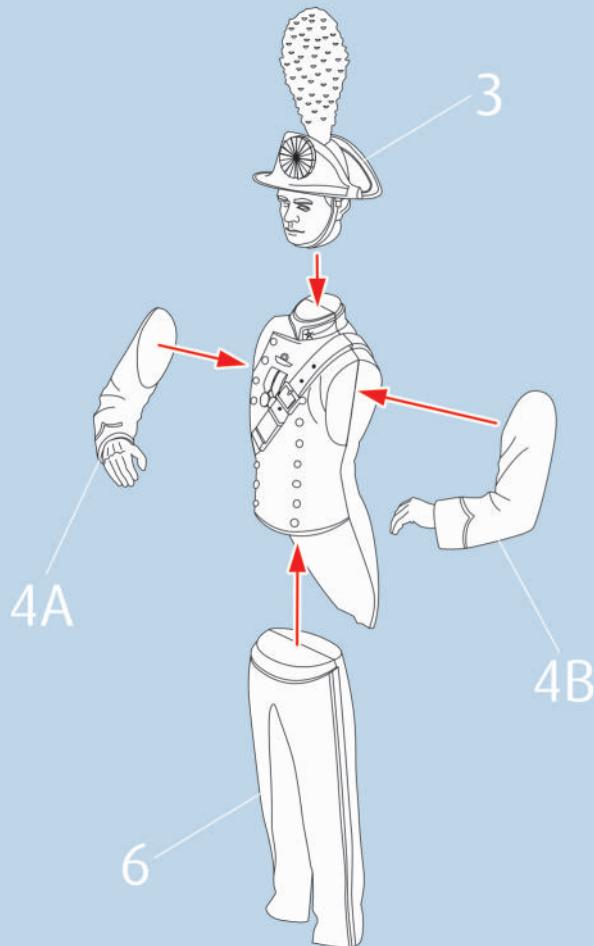
6



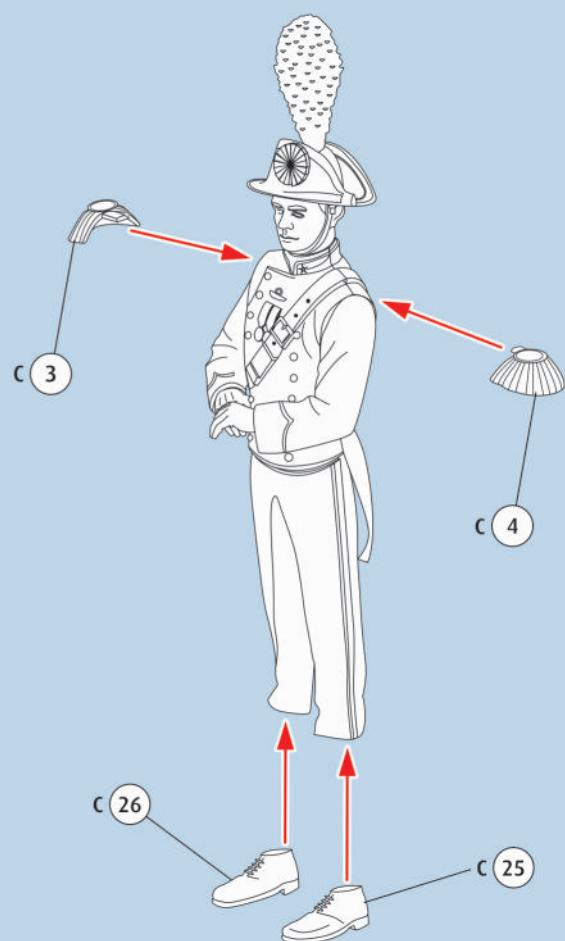
7



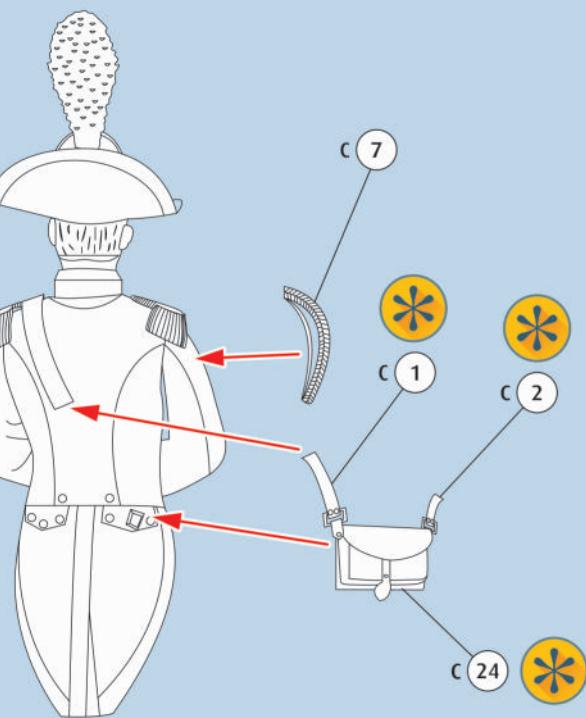
8



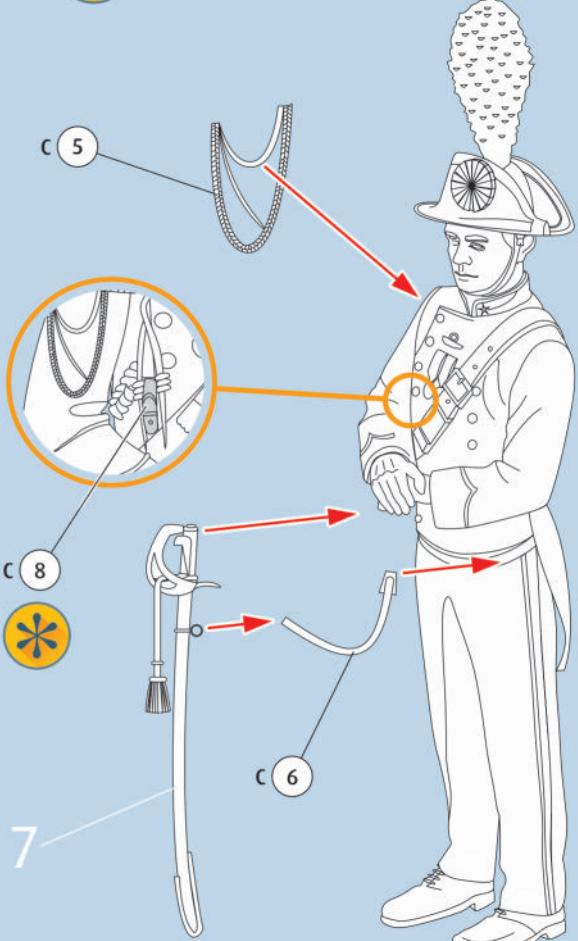
9



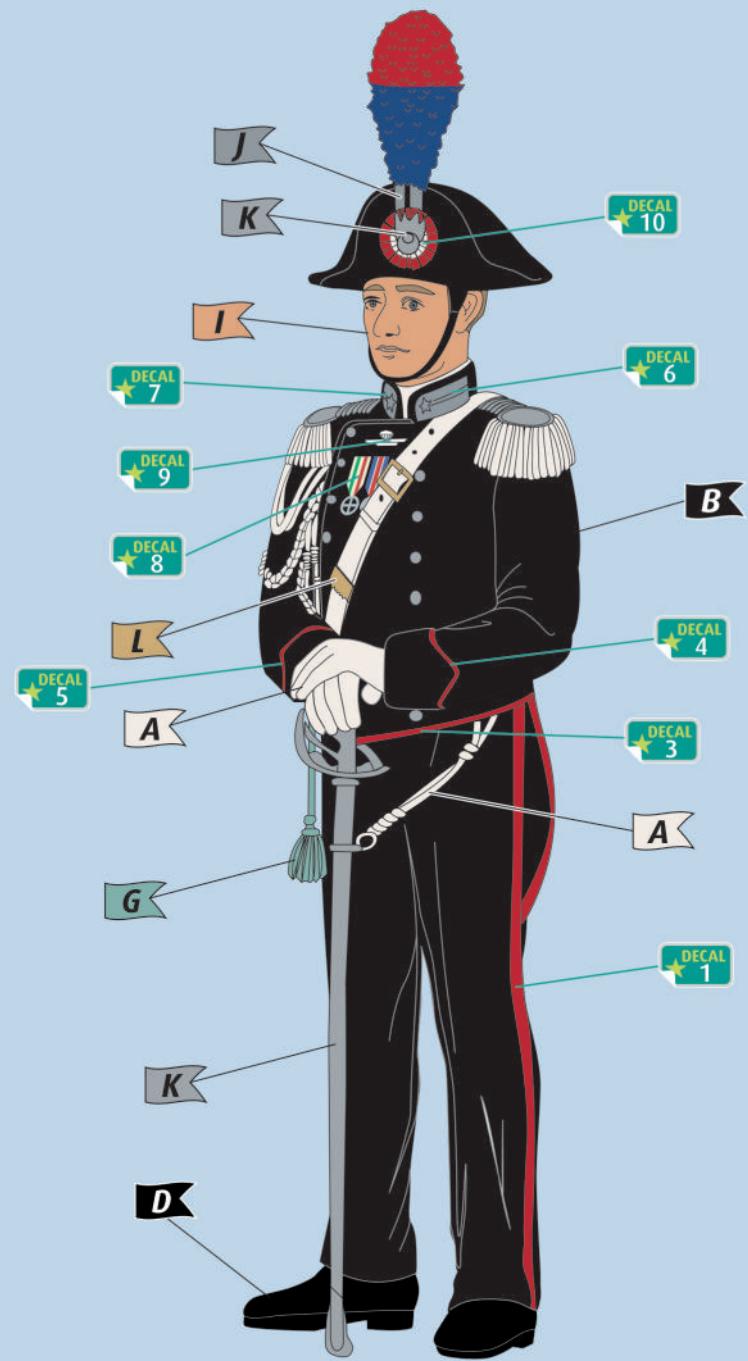
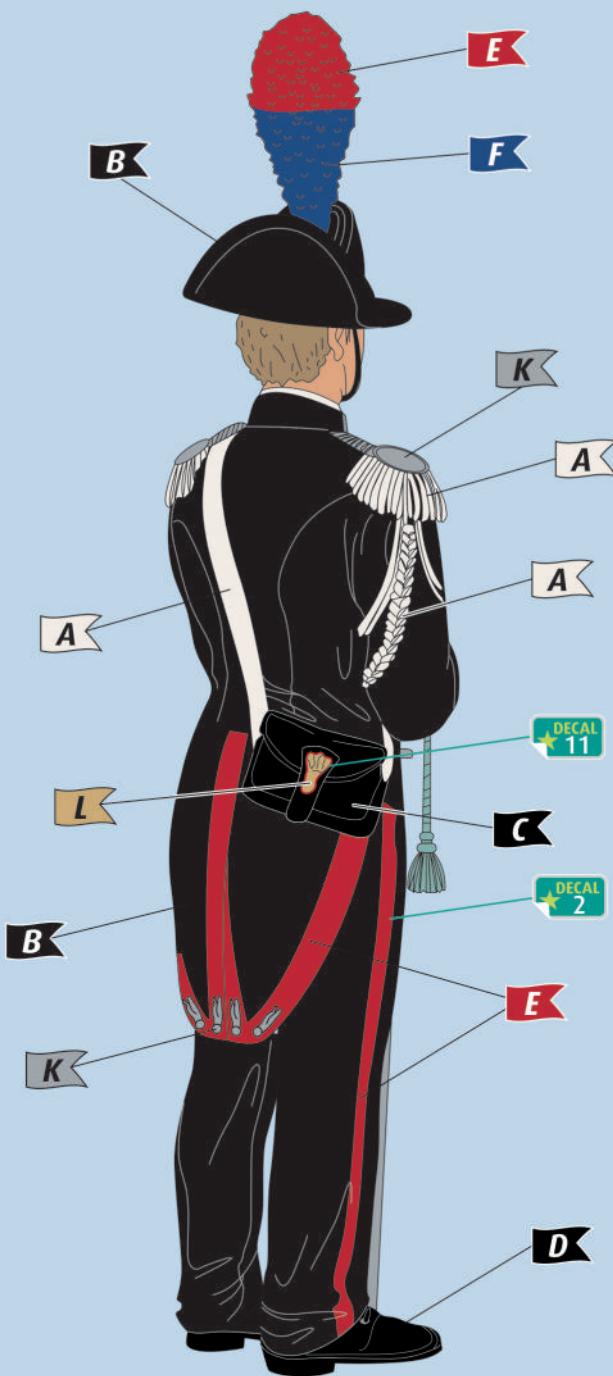
10



11



12



13

